大方廣佛華嚴經卷第三十二 新譯 章

唐于闐三藏實叉難陀譯

十迴向品第二十五之十

佛子云何為菩薩摩訶薩等法界無
量迴向佛子此菩薩摩訶薩以離垢
繒而繫其頂住法師位廣行法施起
大慈悲安立衆生於菩提心常行饒
益無有休息以菩提心長養善根為
諸衆生作調御師示諸衆生一切智
道為諸衆生作法藏日善根光明普
照一切於諸衆生其心平等修諸善
行無有休息心淨無染智慧自在不
捨一切善根道業作諸衆生大智商
主普令得入安隱正道為諸衆生而
作導首令修一切善根法行為諸衆
生作不可壞堅固善友令其善根增
長成就佛子此菩薩摩訶薩以法施
為首發生一切清淨白法攝受趣向
一切智心殊勝願力究竟堅固成就
增益具大威德依善知識心無諂誑
思惟觀察一切智門無邊境界以此
善根如是迴向願得修習成就增長
廣大无㝵一切境界願得於佛正教
之中乃至聽聞一句一偈受持演說
願得憶念與法界等无量無邊一切

善根如是迴向願得修習成就增長
廣大无㝵一切境界願得於佛正教
之中乃至聽聞一句一偈受持演說
願得憶念與法界等无量無邊一切
世界去來現在一切諸佛既憶念已
修菩薩行又願以此念佛善根為一
衆生於一世界盡未來劫修菩薩行
如於一世界盡法界虛空界一切世
界皆亦如是如為一衆生為一切衆
生亦復如是以善方便一一皆為盡
未來劫大誓莊嚴終无離佛善知識
想常見諸佛現在其前无有一佛出
興於世不得親近一切諸佛及諸菩
薩所讚所說清淨梵行誓願修行悉
令圓滿所謂不破梵行不缺梵行不
雜梵行无點梵行无失梵行无能蔽
梵行佛所讚梵行無所依梵行无所
得梵行增益菩薩清淨梵行三世諸
佛所行梵行無㝵梵行无著梵行無
諍梵行无滅梵行安住梵行无比梵
行无動梵行无亂梵行无恚梵行佛
子菩薩摩訶薩若能為已修行如是
清淨梵行則能普為一切衆生令一
切衆生皆得安住令一切衆生皆得
開曉令一切衆生皆得成就令一切
衆生皆得清淨令一切衆生皆得无

切衆生皆得安住令一切衆生皆得
開曉令一切衆生皆得成就令一切
衆生皆得清淨令一切衆生皆得无
垢令一切衆生皆得照明令一切衆
生離諸塵染令一切衆生无諸障翳
令一切衆生離諸熱惱令一切衆生
離諸纒縛令一切衆生永離諸惡令
一切衆生無諸惱害畢竟清淨何以
故菩薩摩訶薩自於梵行不能清淨
不能令他而得清淨自於梵行而有
退轉不能令他无有退轉自於梵行
而有失壞不能令他無有失壞自於
梵行而有遠離不能令他常不遠離
自於梵行而有懈怠不能令他不生
懈怠自於梵行不生信解不能令他
心生信解自於梵行而不安住不能
令他而得安住自於梵行而不證入
不能令他心得證入自於梵行而有
放捨不能令他恒不放捨自於梵行
而有散動不能令他心不散動何以
故菩薩摩訶薩住无倒行説无倒法
所言誠實如説修行淨身口意離諸
雜染住无㝵行滅一切障菩薩摩訶
薩自得淨心為他演説清淨心法自
修和忍以諸善根調伏其心令他和
忍以諸善根調伏其心自離疑悔亦

薩自得淨心為他演說清淨心法自一
修和忍以諸善根調伏其心令他和
忍以諸善根調伏其心自離疑悔亦
令他人永離疑悔自得淨信亦令他
得不壞淨信自住正法亦令衆生安
住正法佛子菩薩摩訶薩復以法施
所生善根如是迴向所謂願我獲得
一切諸佛无盡法門普為衆生分別
解說皆令歡喜心得滿足摧滅一切
外道異論願我能為一切衆生演說
三世諸佛法海於一一法生起一一
法義理一一法名言一一法安立一
一法解說一一法顯示一一法門户
一一法悟入一一法觀察一一法分
位悉得无邊无盡法藏獲无所畏具
四辯才廣為衆生分別解說窮未來
際而无有盡為欲令一切衆生立勝
志願出生无㝵无謬失辯為欲令一
切衆生皆生歡喜為欲令一切衆生
成就一切淨法光明隨其類音演說
无斷為欲令一切衆生深信歡喜住
一切智辯了諸法俾无迷惑作是念
言我當普於一切世界為諸衆生精
勤修習得遍法界无量自在身得遍
法界无量廣大心具等法界无量清
淨音聲現等法界无量衆會道場修

勤修習得遍法界无量自在身得遍
法界无量廣大心具等法界无量清
淨音聲現等法界无量衆會道場修
等法界无量菩薩業得等法界无量
菩薩住證等法界无量菩薩平等學
等法界无量菩薩法住等法界无量
菩薩行入等法界无量菩薩迴向是
為菩薩摩訶薩以諸善根而為迴向
為令衆生悉得成就一切智故
佛子菩薩摩訶薩復以善根如是迴
向所謂為欲見等法界无量諸佛調
伏等法界无量衆生住持等法界无
量佛刹證等法界无量菩薩智獲等
法界无量無所畏成等法界无量諸
菩薩陁羅尼得等法界無量諸菩薩
不思議住具等法界无量功德滿等
法界无量利益衆生善根又願以此
善根故令我得福德平等智慧平等
力平等无畏平等清淨平等自在平
等正覺平等說法平等義平等決定
平等一切神通平等如是等法皆悉
圓滿如我所得願一切衆生亦如是
得如我无異佛子菩薩摩訶薩復以
善根如是迴向所謂如法界无量善
根迴向亦復如是所得智慧終無有
量如法界无邊善根迴向亦復如是

善根如是迴向所謂如法界无量善
根迴向亦復如是所得智慧終無有
量如法界无邊善根迴向亦復如是
見一切佛无有其邊如法界无限善
根迴向亦復如是詣諸佛刹无有齊
限如法界无際善根迴向亦復如是
於一切世界修菩薩行无有涯際如
法界无斷善根迴向亦復如是住一
切智永不斷絶如法界一性善根迴
向亦復如是與一切衆生同一智性
如法界自性清淨善根迴向亦復如
是令一切衆生究竟清淨如法界隨
順善根迴向亦復如是令一切衆生
悉皆隨順普賢行願如法界莊嚴善
根迴向亦復如是令一切衆生以普
賢行而為莊嚴如法界不可失壞善
根迴向亦復如是令諸菩薩永不失
壞諸清淨行佛子菩薩摩訶薩復以
此善根如是迴向所謂願以此善根
承事一切諸佛菩薩皆令歡喜願以
此善根速得趣入一切智性願以此
善根遍一切處修一切智願以此善
根令一切衆生常得往覲一切諸佛
願以此善根令一切衆生常見諸佛
能作佛事願以此善根令一切衆生
恒得見佛不於佛事生怠慢心願以

願以此善根令一切衆生常見諸佛
能作佛事願以此善根令一切衆生
恒得見佛不於佛事生怠慢心願以
此善根令一切衆生常得見佛心喜
清淨无有退轉願以此善根令一切
衆生常得見佛心善解了願以此善
根令一切衆生常得見佛不生執着
願以此善根令一切衆生常得見佛
了達无导願以此善根令一切衆生
常得見佛成普賢行願以此善根令
一切衆生常見諸佛現在其前无睛
暫捨願以此善根令一切衆生常見
諸佛出生菩薩无量諸力願以此善
根令一切衆生常見諸佛於一切法
永不忘失佛子菩薩摩訶薩又以諸
善根如是迴向所謂如法界无起性
迴向如法界根本性迴向如法界自
體性迴向如法界无依性迴向如法
界无忘失性迴向如法界空无性迴
向如法界寂靜性迴向如法界无處
所性迴向如法界無遷動性迴向如
法界无差別性迴向
佛子菩薩摩訶薩復以法施所有宣
示所有開悟及因此起一切善根如
是迴向所謂願一切衆生成菩薩法
師常為諸佛之所護念願一切衆生

示所有開悟及因此起一切善根如
是迴向所謂願一切衆生成菩薩法
師常為諸佛之所護念願一切衆生
作无上法師方便安立一切衆生於
一切智願一切衆生作无屈法師一
切問難莫能窮盡願一切衆生作无
㝵法師得一切法无㝵光明願一切
衆生作智藏法師能善巧說一切佛
法願一切衆生成諸如来自在法師
善能分別如来智慧願一切衆生作
如眼法師說如實法不由他教願一
切衆生作憶持一切佛法法師如理
演說不違句義願一切衆生作修行
无相道法師以諸妙相而自莊嚴放
無量光善入諸法願一切衆生作大
身法師其身普遍一切國土興大法
雲雨諸佛法願一切衆生作護法藏
法師建无勝幢護諸佛法令正法海
无所缺減願一切衆生作一切法日
法師得佛辯才巧說諸法願一切衆
生作妙音方便法師善說无邊法界
之藏願一切衆生作到法彼岸法師
以智神通開正法藏願一切衆生作
安住正法法師演說如来究竟智慧
願一切衆生作了達諸法法師能說
无量无盡功德願一切衆生作不誑

安住正法法師演說如來究竟智慧
願一切衆生作了達諸法法師能說
无量无盡功德願一切衆生作不誑
世間法師能以方便令入實際願一
切衆生作破諸魔衆法師善能覺知
一切魔業願一切衆生作諸佛所攝
受法師離我我所攝受之心願一切
衆生作安隱一切世間法師成就菩
薩說法願力佛子菩薩摩訶薩復以
諸善根如是迴向所謂不以取着業
故迴向不以取着報故迴向不以取
着心故迴向不以取着法故迴向不
以取着事故迴向不以取着因故迴
向不以取着語言音聲故迴向不以
取着名句文身故迴向不以取着迴
向故迴向不以取着利益衆生故迴向
佛子菩薩摩訶薩復以善根如是迴
向所謂不為躭着色境界故迴向不
為躭着聲香味觸法境界故迴向不
為求生天故迴向不為求欲樂故迴
向不為着欲境界故迴向不為求眷
屬故迴向不為求自在故迴向不為
求生死樂故迴向不為着生死故迴
向不為樂諸有故迴向不為求和合
樂故迴向不為求可樂着處故迴向
不為懷毒害心故迴向不壞善根故

向不為樂諸有故迴向不為求和合
樂故迴向不為求可樂著處故迴向
不為懷毒害心故迴向不壞善根故
迴向不依三界故迴向不著諸禪解
脫三昧故迴向不住聲聞辟支佛乘
故迴向但為教化調伏一切衆生故
迴向但為成滿一切智智故迴向但
為得无㝵智故迴向但為得无障㝵
清淨善根故迴向但為令一切衆生
超出生死證大智慧故迴向但為令
大菩提心如金剛不可壞故迴向但
為成就究竟不死法故迴向但為以
无量莊嚴莊嚴佛種性示現一切智
自在故迴向但為求菩薩一切法明
大神通智故迴向但為於盡法界虛
空界一切佛刹行普賢行圓滿不退
被堅固大願鎧令一切衆生住普賢
地故迴向但為盡未來刧度脫衆生
常无休息示現一切智地无㝵光明
恒不斷故迴向佛子菩薩摩訶薩以
彼善根迴向時以如是心迴向所謂
以本性平等心迴向以法性平等心
迴向以一切衆生無量平等心迴向
以无諍平等心迴向以自性无所起
平等心迴向以知諸法无亂心迴向
以入三世平等心迴向以出生三世

以无諍平等心迴向以自性无所起
平等心迴向以知諸法无亂心迴向
以入三世平等心迴向以出生三世
諸佛種性心迴向以得不退失神通
心迴向以生成一切智行心迴向又
為令一切衆生永離一切地獄故迴
向為令一切衆生不入畜生趣故迴
向為令一切衆生不往閻羅王處故
迴向為令一切衆生除滅一切障道
法故迴向為令一切衆生滿足一切
善根故迴向為令一切衆生能應時
轉法輪令一切歡喜故迴向為令一
切衆生入十力輪故迴向為令一切
衆生滿足菩薩无邊清淨法願故迴
向為令一切衆生隨順一切善知識
教菩提心器得滿足故迴向為令一
切衆生受持修行甚深佛法得一切
佛智光明故迴向為令一切衆生修
諸菩薩无障导行常現前故迴向為
令一切衆生常見諸佛現其前故迴
向為令一切衆生清淨法光明常現
前故迴向為令一切衆生无畏大菩
提心常現前故迴向為令一切衆生
菩薩不思議智常現前故迴向為令
一切衆生普救護衆生令清淨大悲
心常現前故迴向為令一切衆生以

菩薩不思議智常現前故迴向為令
一切衆生普救護衆生令清淨大悲
心常現前故迴向為令一切衆生以
不可說不可說勝妙莊嚴具莊嚴一
切諸佛剎故迴向為令一切衆生摧
滅一切衆魔鬪諍羅網業故迴向為
令一切衆生於一切佛剎皆无所依
修菩薩行故迴向為令一切衆生發
一切種智心入一切佛法廣大門故
迴向
佛子菩薩摩訶薩又以此善根正念
清淨迴向智慧決定迴向盡知一切
佛法方便迴向為成就无量無㝵智
故迴向欲滿足清淨殊勝心故迴向
為一切衆生住大慈故迴向為一切
衆生住大悲故迴向為一切衆生住
大喜故迴向為一切衆生住大捨故
迴向為永離二著住勝善根故迴向
為思惟觀察分別演說一切緣起法
故迴向為立大勇猛幢心故迴向為
立无能勝幢藏故迴向為破諸魔衆
故迴向為得一切法清淨无㝵心故
迴向為修一切菩薩行不退轉故迴
向為得樂求第一勝法心故迴向為
得樂求諸功德法自在清淨一切智
智心故迴向為滿一切願除一切諍

向為得樂求第一勝法心故迴向為
得樂求諸功德法自在清淨一切智
智心故迴向為滿一切願除一切諍
得佛自在无导清淨法為一切衆生
轉不退法輪故迴向為得如来家上
殊勝法智慧日百千光明之所荘嚴
普照一切法界衆生故迴向為欲調
伏一切衆生隨其所樂常令滿足不
捨本願盡未来際聽聞正法修習本
行得淨智慧離垢光明斷除一切憍
慢消滅一切煩惱裂愛欲網破愚癡
闇具足无垢無障导法故迴向為一
切衆生於阿僧祇刧常勤修習一切
智行无有退轉一一令得无导妙慧
示現諸佛自在神通无有休息故迴
向佛子菩薩摩訶薩以諸善根如是
迴向時不應貪著三有五欲境界何
以故菩薩摩訶薩應以无貪善根迴
向應以无瞋善根迴向應以无癡善
根迴向應以不害善根迴向應以離
慢善根迴向應以不諂善根迴向應
以質直善根迴向應以精勤善根迴
向應以修習善根迴向佛子菩薩摩
訶薩如是迴向時得淨信心於菩薩
行歡喜忍受修習清淨大菩薩道具
佛種性得佛智慧捨一切惡離衆魔

訶薩如是迴向時得淨信心於菩薩
行歡喜忍受修習清淨大菩薩道具
佛種性得佛智慧捨一切惡離衆魔
業親近善友成已大願請諸衆生設
大施會佛子菩薩摩訶薩復以此法
施所生善根如是迴向所謂令一切
衆生得淨妙音得柔軟音得天鼓音
得无量無數不思議音得可愛樂音
得清淨音得周遍一切佛刹音得百
千那由他不可說功德莊嚴音得高
遠音得廣大音得滅一切散亂音得
充滿法界音得攝取一切衆生語言
清淨語言音聲智得无量語言音聲
音得一切衆生无邊音聲智得一切
智得㝡自在音入一切音聲智得一
切清淨莊嚴音得一切世間无猒足
音得究竟不繫屬一切世間音得歡
喜音得佛清淨語言音得說一切佛
法遠離癡翳名稱普聞音得令一切
衆生得一切法陁羅尼莊嚴音得說
一切无量種法音得普至法界无量
衆會道場音得普攝持不可思議法
金剛句音得開示一切法音得能說
不可說字句差别智藏音得演說一
切法无所著不斷音得一切法光明

不可說字句差別智藏音得演說一
切法无所著不斷音得一切法光明
照曜音得能令一切世間清淨究竟
至於一切智音得普攝一切法句義
音得神力護持自在无㝵音得到一
切世間彼岸智音又以此善根令一
切衆生得不下劣音得无怖畏音得
無染著音得一切衆會道場歡喜音
得隨順美妙音得善說一切佛法音
得斷一切衆生疑念皆令覺悟音得
具足辯才音得普覺悟一切衆生長
夜睡眠音
佛子菩薩摩訶薩復以諸善根如是
迴向所謂願一切衆生得離衆過惡
清淨法身願一切衆生得離衆過惡
淨妙功德願一切衆生得離衆過惡
清淨妙相願一切衆生得離衆過惡
清淨業果願一切衆生得離衆過惡
清淨一切智心願一切衆生得離衆
過惡无量清淨菩提心願一切衆生
得離衆過惡了知諸根清淨方便願
一切衆生得離衆過惡清淨信解願
一切衆生得離衆過惡清淨勤修无
㝵行願願一切衆生得離衆過惡清
淨正念智慧辯才
佛子菩薩摩訶薩復以諸善根爲一

导行願願一切衆生得離衆過惡清
淨正念智慧辯才
佛子菩薩摩訶薩復以諸善根為一
切衆生如是迴向願得種種清淨妙
身所謂光明身離濁身无染身清淨
身極清淨身離塵身極離塵身離垢
身可愛樂身无障导身於一切世界
現諸業像於一切世間現言說像於
一切宮殿現安立像如淨明鏡種種
色像自然顯現示諸衆生大菩提行
示諸衆生甚深妙法示諸衆生種種
功德示諸衆生修行之道示諸衆生
成就之行示諸衆生菩薩行願示諸
衆生於一世界一切世界佛興於世
示諸衆生一切諸佛神通變化示諸
衆生一切菩薩不可思議解脫威力
示諸衆生成滿普賢菩薩行願一切
智性菩薩摩訶薩以如是等微妙淨
身方便攝取一切衆生悉令成就清
淨功德一切智身佛子菩薩摩訶薩
復以法施所生善根如是迴向願身
隨住一切世界修菩薩行衆生見者
皆悉不虛發菩提心永無退轉順真
實義不可傾動於一切世界盡未來
劫住菩薩道而无疲猒大悲均普量
同法界知衆生根應時說法常不休

淨功德一切智身佛之菩薩摩訶薩
復以法施所生善根如是迴向願身
隨住一切世界修菩薩行衆生見者
皆悉不虛發菩提心永無退轉順真
實義不可傾動於一切世界盡未來
刧住菩薩道而无疲猒大悲均普量
同法界知衆生根應時說法常不休
息於善知識心常正念乃至不捨一
刹那頃一切諸佛常現在前心常正
念未曾暫懈修諸善根无有虛偽置
諸衆生於一切智令不退轉具足一
切佛法光明持大法雲受大法雨修
菩薩行入一切衆生入一切佛刹入
一切諸法入一切三世入一切衆生
業報智入一切菩薩善巧方便智入
一切菩薩出生智入一切菩薩清淨
境界智入一切佛自在神通入一切
无邊法界於此安住修菩薩行

大方廣佛華嚴經卷第三十二